



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

## **Universitätsbibliothek Paderborn**

**Tora nevi'im u-ketuvim**

**Leusden, Johannes**

**Amstelodami, 1667**

Cap. VII.

**urn:nbn:de:hbz:466:1-39406**

לכהן על חזה התנופה ועל שוק התרומה ואחר  
 ישתה הנזיר יין : זאת תורת הנזיר אשר ידר קרבנו  
 ליהוה על נזרו מלבד אשר תשיג ידו כפי נדרו אשר  
 ידר כן יעשה על תורת נזרו : פ

*Tubat Deus  
 sacerdotes  
 instrui for-  
 ma benedi-  
 ctionis, qua  
 populo be-  
 nedicent.*

וידבר יהוה אל משה לאמר : דבר אל אהרן ואל בניו  
 לאמר כה תברכו את בני ישראל אמור להם :

יְהוָה יְבָרְכְךָ וְיִשְׁמְרֶךָ : ס יָאֵר

יְהוָה יִפְנוּ אֵלֶיךָ וַיְחַנֶּךָ : ס יִשְׂאֵי הוֹהוּ

פְּנוּ אֵלֶיךָ וַיִּשֶׂם לְךָ שְׁלוֹם : ס וּשְׂמוֹתַתְ

*Cap. VII.  
 Enarratur  
 duodecim  
 tribuum  
 Principes,  
 obtulisse sex  
 plaustra,  
 & duode-  
 cim boves ;  
 ac Moseh  
 ex jussu di-  
 vino, acce-  
 pisse illa, &  
 Levitis da-  
 disse : nec  
 non eorum  
 usus expo-  
 nitur.*

שְׁמֵי עַל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאֲנִי אֲבָרְכֶם : ס וַיְהִי

בְּיוֹם בְּלוֹת מֹשֶׁה לְהַקִּים אֶת-הַמִּשְׁכָּן וַיִּמַּשֵּׁחַ אֹתוֹ

וַיִּקְדֹּשׁ אֹתוֹ וְאֶת-כָּל-כֵּלָיו וְאֶת-הַמִּזְבֵּחַ וְאֶת-כָּל-

כֵּלָיו וַיִּמַּשְׁחֵם וַיִּקְדֹּשׁ אֹתָם : וַיִּקְרְבוּ נְשֵׂאֵי יִשְׂרָאֵל

רָאשֵׁי בֵית אֲבֹתָם הֵם נְשֵׂאֵי הַמִּטָּת הֵם הָעֹמְדִים עַל-

הַפְּקָדִים : וַיָּבִיאוּ אֶת-קַרְבָּנָם לִפְנֵי יְהוָה שֵׁשׁ עֹגֳלוֹת

צֶבֶד וּשְׁנַיִם עֶשְׂרֵת בָּקָר עֹגֳלָה עַל-שְׁנֵי הַנְּשֵׂאִים וְשׂוֹר לְאֶחָד

וַיִּקְרְבוּ אוֹתָם לִפְנֵי הַמִּשְׁכָּן : וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה

הֲלֹאמֹר : קַח מֵאֹתָם וְהִיוּ לְעֹבֵד אֶת-עֲבֹדַת אֹהֶל מוֹעֵד

וְנָתַתָּה אוֹתָם אֶל-הַלְוִיִּם אִישׁ כְּפִי עֲבֹדָתוֹ : וַיִּקַּח מֹשֶׁה

אֶת-הָעֹגֳלוֹת וְאֶת-הַבָּקָר וַיִּתֵּן אוֹתָם אֶל-הַלְוִיִּם : אֵת

שְׁתֵּי הָעֹגֳלוֹת וְאֵת אַרְבַּעַת הַבָּקָר נָתַן לְבְנֵי גֵרְשׁוֹן

כְּפִי עֲבֹדָתָם : וְאֵת אַרְבַּעַת הָעֹגֳלוֹת וְאֵת שְׁמֹנֶת הַבָּקָר

נָתַן לְבְנֵי מֵרָרִי כְּפִי עֲבֹדָתָם בֶּן-אַהֲרֹן

הַכֹּהֵן : וּלְבְנֵי קָהָת לֹא נָתַן כִּי עֲבֹדַת הַקֹּדֶשׁ עֲלֵהֶם

בְּכַתֵּף יִשָּׂאוּ : וַיִּקְרְבוּ חַנְּשֵׂאִים אֶת חֲנֹכֶת הַמִּזְבֵּחַ

בְּיוֹם הַמִּשְׁחָ אֹתוֹ וַיִּקְרְבוּ הַנְּשֵׂאִים אֶת-קַרְבָּנָם לִפְנֵי

הַמִּזְבֵּחַ : וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה נְשֵׂאֵי אֹהֶל לְיוֹם נְשֵׂאֵי

אֹהֶל לְיוֹם יִקְרְבוּ אֶת-קַרְבָּנָם לְחֲנֹכֶת הַמִּזְבֵּחַ :

*10 Tribuum  
 Principes  
 ulterius of-  
 ferunt ali-  
 qua pro de-  
 dicatione  
 ara : ac  
 Deus pra-  
 cipit, ut ho-  
 rum singuli  
 suis diebus  
 offerant.*



ס ויהי המקריב ביום הראשון את קרבנו נחשון  
 12 בן עמינדב למטה יהודה: וקרבנו קערת כסף אחת  
 13 שלשים ומאה משקלה מזרק אחד כסף שבעים שקל  
 בשקל הקדש שניהם מלאים סלת כלולה בשמן  
 למנחה: כף אחת עשרה זהב מלאה קטרת: פר  
 14 טו אחד בין בקר איל אחד כבש אחד בין שנתו לעלה:  
 16 שער עזים אחד לחטאת: ולזבח השלמים בקר שנים  
 אילים חמשה עתורים חמשה כבשים בני שנה חמשה  
 זה קרבן נחשון בן עמינדב: פ

*Primâ die,  
 offert Prin-  
 ceps Jehu-  
 dah, cujus  
 oblatio de-  
 claratur.*

פ ביום השני הקריב נתנאל בן צוער נשיא יששכר:  
 18 הקרב את קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה  
 19 משקלה מזרק אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש  
 שניהם מלאים סלת כלולה בשמן למנחה:  
 כף אחת עשרה זהב מלאה קטרת: פר  
 21 כן אחד בין בקר איל אחד כבש אחד בין שנתו לעלה:  
 שער עזים אחד לחטאת: ולזבח השלמים בקר  
 22 שנים אילים חמשה עתורים חמשה כבשים בני  
 שנה חמשה זה קרבן נתנאל בן צוער: פ

*Secundâ  
 die, Prin-  
 ceps Isa-  
 schar.*

ביום השלישי נשיא לבני זבולן אליאב בן חלון: קרבנו  
 4 כה קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה מזרק אחד  
 כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם מלאים סלת  
 כלולה בשמן למנחה: כף אחת עשרה זהב מלאה  
 26 קטרת: פר אחד בין בקר איל אחד כבש אחד בין  
 27 שנתו לעלה: שער עזים אחד לחטאת: ולזבח  
 28 השלמים בקר שנים אילים חמשה עתורים חמשה  
 כבשים בני שנה חמשה זה קרבן אליאב בן חלון: פ

*Tertiâ die,  
 Princeps  
 Zebulun.*

ביום

Quarta die. Princeps Reuben.

ל ביום הרביעי נשיא לבני ראובן אליצור בן שריאור :  
 31 קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה  
 מורק אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם  
 32 מלאים סלת בלולה בשמן למנחה : כף אחת עשרה  
 33 זהב מלאה קטרת : פר אחד בן בקר איל אחד  
 34 כבש אחד בן שנתו לעלה : שעיר עזים אחד  
 לה לחטאת : ולזבח השלמים בקר שנים אילם חמשה  
 עתדים חמשה כבשים בני שנה חמשה זה קרבן  
 אליצור בן שריאור : פ

Quinta die. Princeps Simon.

36 ביום החמישי נשיא לבני שמעון שלמיהל בן צורישרי :  
 37 קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה  
 מורק אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם  
 38 מלאים סלת בלולה בשמן למנחה : כף אחת עשרה  
 39 זהב מלאה קטרת : פר אחד בן בקר איל אחד  
 40 כבש אחד בן שנתו לעלה : שעיר עזים אחד לחטאת :  
 41 ולזבח השלמים בקר שנים אילם חמשה עתדים  
 חמשה כבשים בני שנה חמשה זה קרבן שלמיהל  
 בן צורישרי : פ

Sexta die. Princeps Gad.

42 ביום הששי נשיא לבני גד אליסף בן דעואל : קרבנו  
 קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה מורק אחד  
 כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם מלאים  
 44 סלת בלולה בשמן למנחה : כף אחת עשרה זהב  
 45 מלאה קטרת : פר אחד בן בקר איל אחד כבש אחד  
 46 בן שנתו לעלה : שעיר עזים אחד לחטאת : ולזבח  
 השלמים בקר שנים אילם חמשה עתדים חמשה  
 כבשים בני שנה חמשה זה קרבן אליסף בן דעואל : פ

Septima die. Princeps Ephraim.

48 ביום השביעי נשיא לבני אפרים אלישמע בן עמיהוד :  
 קרבנו

קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה  
מזרק אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם  
מלאים סלת בלולה בשמן למנחה: כף אחת עשרה  
זהב מלאה קטרת: פר אחד בין בקר איל אחד כבש  
אחד בין שנתו לעלה: שעיר עזים אחד לחטאת:  
ולזבח השלמים בקר שנים אילם חמשה עתדים  
חמשה כבשים בני שנה חמשה זה קרבן אלי שמע בין

עמיהוד:

פ

ביום השמיני נשא לבני מנשה גמליאל בין פרה צור  
קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה מזרק  
אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם מלאים  
סלת בלולה בשמן למנחה: כף אחת עשרה זהב  
מלאה קטרת: פר אחד בין בקר איל אחד כבש אחד  
בין שנתו לעלה: שעיר עזים אחד לחטאת: ולזבח  
השלמים בקר שנים אילם חמשה עתדים חמשה  
כבשים בני שנה חמשה זה קרבן גמליאל בין פרה צור:

Octava die,  
Princeps  
Menasch.

פ

ביום התשיעי נשא לבני בנימן אבירן בין גרעני  
קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה  
מזרק אחד כסף שבעים שקל בשקל הקדש שניהם  
מלאים סלת בלולה בשמן למנחה: כף אחת עשרה  
זהב מלאה קטרת: פר אחד בין בקר איל אחד כבש  
אחד בין שנתו לעלה: שעיר עזים אחד לחטאת:  
ולזבח השלמים בקר שנים אילם חמשה עתדים  
חמשה כבשים בני שנה חמשה זה קרבן אבירן בין  
גרעני:

Nonā die,  
Princeps  
Binjamin.

פ

ביום העשירי נשא לבני דן אחיעזר בין עמי שדי  
קרבנו קערת כסף אחת שלשים ומאה משקלה מזרק  
אחד

Decima  
die, Prin-  
ceps Dan.

אחד כֶּסֶף שִׁבְעִים שֶׁקֶל בְּשֶׁקֶל הַקֹּדֶשׁ שְׁנֵיהֶם מִלֵּאִים  
 68 סֹלֶת בְּלוּלָה בְּשֶׁמֶן לַמִּנְחָה: כֶּף אַחֶרֶת עֲשֶׂרָה זָהָב  
 69 מִלֵּאָה קִטְרֶת: פֶּר אֶחָד בֶּן בֶּקָר אֵיל אֶחָד כֶּבֶשׂ אֶחָד  
 70 עַבְדֵי בְּנֵי שְׁנָתוֹ לַעֲלֹה: שְׁעִיר עִזִּים אֶחָד לַחֲטָאת: וְלִזְבַּח  
 הַשְּׁלָמִים בֶּקָר שְׁנַיִם אֵילִם חֲמִשָּׁה עֶתְרִים חֲמִשָּׁה  
 כֶּבֶשִׁים בְּנֵי שְׁנָה חֲמִשָּׁה זֶה קָרְבַּן אַחֲזֵרוֹר בֶּן  
 עַמִּישַׁדִּי:

פ

Undecima die, Princeps Afer.

71 בְּיוֹם עֲשֵׁתֵי עֶשְׂרִי יוֹם נְשִׂיא לְבְנֵי אִשָּׁר פְּגַעֵי אֵל בֶּן עֶכְרָן:  
 72 קָרְבָּנוֹ קִעְרֶת כֶּסֶף אַחַת שְׁלֹשִׁים וּמֵאָה מִשְׁקָלָהּ מִזְרָק  
 אֶחָד כֶּסֶף שִׁבְעִים שֶׁקֶל בְּשֶׁקֶל הַקֹּדֶשׁ שְׁנֵיהֶם מִלֵּאִים  
 74 סֹלֶת בְּלוּלָה בְּשֶׁמֶן לַמִּנְחָה: כֶּף אַחֶת עֲשֶׂרָה זָהָב מִלֵּאָה  
 75 קִטְרֶת: פֶּר אֶחָד בֶּן בֶּקָר אֵיל אֶחָד כֶּבֶשׂ אֶחָד בֶּן  
 76 שְׁנָתוֹ לַעֲלֹה: שְׁעִיר עִזִּים אֶחָד לַחֲטָאת: וְלִזְבַּח  
 הַשְּׁלָמִים בֶּקָר שְׁנַיִם אֵילִם חֲמִשָּׁה עֶתְרִים חֲמִשָּׁה  
 כֶּבֶשִׁים בְּנֵי שְׁנָה חֲמִשָּׁה זֶה קָרְבַּן פְּגַעֵי אֵל בֶּן עֶכְרָן:

פ

Duodecima die, Princeps Naphtali.

78 בְּיוֹם שְׁנַיִם עֶשְׂרִי יוֹם נְשִׂיא לְבְנֵי נַפְתָּלִי אַחֲזֵרֶעַב בֶּן עֵינָן:  
 79 קָרְבָּנוֹ קִעְרֶת כֶּסֶף אַחֶת שְׁלֹשִׁים וּמֵאָה מִשְׁקָלָהּ  
 מִזְרָק אֶחָד כֶּסֶף שִׁבְעִים שֶׁקֶל בְּשֶׁקֶל הַקֹּדֶשׁ שְׁנֵיהֶם  
 80 מִלֵּאִים סֹלֶת בְּלוּלָה בְּשֶׁמֶן לַמִּנְחָה: כֶּף אַחֶת עֲשֶׂרָה  
 81 זָהָב מִלֵּאָה קִטְרֶת: פֶּר אֶחָד בֶּן בֶּקָר אֵיל אֶחָד  
 82 כֶּבֶשׂ אֶחָד בֶּן שְׁנָתוֹ לַעֲלֹה: שְׁעִיר עִזִּים אֶחָד  
 83 לַחֲטָאת: וְלִזְבַּח הַשְּׁלָמִים בֶּקָר שְׁנַיִם אֵילִם חֲמִשָּׁה  
 עֶתְרִים חֲמִשָּׁה כֶּבֶשִׁים בְּנֵי שְׁנָה חֲמִשָּׁה זֶה קָרְבַּן  
 אַחֲזֵרֶעַב בֶּן עֵינָן:

פ

Summa oblationum omnium Principum, tam argenti, & auri.

84 זֹאת חֲנֻכַּת הַמִּזְבֵּחַ בְּיוֹם הַמִּשְׁחָ אֲתוּ מֵאֵת נְשִׂאֵי  
 יִשְׂרָאֵל קִעְרֶת כֶּסֶף שְׁתֵּים עֶשְׂרֵה מִזְרָקֵי כֶסֶף שְׁנַיִם  
 פֶּה עֶשְׂרֵה כִּפּוֹת זָהָב שְׁתֵּים עֶשְׂרֵה: שְׁלֹשִׁים וּמֵאָה הַקִּעְרֶת  
 הָאֶחָת

האחרת כסף ושבעים המזרק האחר כל כסף הכלים  
 86 אלפים וארבע מאות בשקל הקדש: כפורת זהב  
 שתיים עשרה מלאות קטורת עשרה עשרה הכסף  
 87 בשקל הקדש כל זהב הכפות עשרים ומאה: כל  
 הבקר לעלה שנים עשר פרים אילים שנים עשר  
 כבשים בני שנה שנים עשר ומנחתם ושעירי עזים  
 88 שנים עשר לחטאת: וכל בקר זבח השלמים עשרים  
 וארבעה פרים אילים ששים עתדים ששים כבשים בני  
 שנה ששים זאת חנפת המזבח אחרי המשח אתו:  
 89 ובכא משה אל אהל מועד לדבר אתו וישמע את  
 הקול מדבר אליו מעל הכפרת אשר על ארן העדת  
 מבין שני הכרבים וידבר אליו:

quam sa-  
crificiorum.

פ פ פ לו

36 וידבר יהוה אל משה לאמר: דבר אל אהרן קא  
 ואמרת אליו בהעלתך את הנרות אל מול פני המנורה  
 3 יאירו שבעת הנרות: ויעש בן אהרן אל מול פני  
 המנורה העלה נרתיה כאשר צוה יהוה את משה:  
 4 וזה מעשר המנרה מקשה זהב ער ירכה ער פרח  
 מקשה הוא כמראה אשר הראה יהוה את משה בן  
 עשה את המנרה:

Cap. VIII.  
Deus in-  
struit Aha-  
ron, quomo-  
do candelabrum ac-  
cendat: ac  
de eius ope-  
re fit men-  
tio.

פ וידבר יהוה אל משה לאמר: קח את הלויים מתוך בני ה  
 6 ישראל וטהרת אתם: וכה תעשה להם לטהרם הוה  
 עליהם מי חטאת והעבירו תער על כל בשרם וכבסו  
 8 בגדיהם והטהרו: ולקחו פר בן בקר ומנחתו סלת  
 9 בלולה בשמן ופר שני בן בקר תקח לחטאת:  
 והקרבת את הלויים לפני אהל מועד והקהלת את  
 10 כל עדת בני ישראל: והקרבת את הלויים לפני יהוה  
 11 וסמכו

Leuitarum  
purificatio,  
& electio  
ex cuncto  
populo, ad  
tabernaculi  
admini-  
strationem:  
& sacrificia,  
qua ad  
sui expia-  
tionem erant  
allaturi.